



Herzliche Einladung zur Podiumsdiskussion!

03.12.2024 | 18 Uhr

Grüner Salon, Volksbühne am Rosa-Luxemburg-Platz (U2- Rosa-Luxemburg-Platz)

Recht auf Schutz, Teilhabe, Perspektiven – zur Situation von Roma* aus Moldau

Moldau ist teilweise von der russischen Armee besetzt und deswegen KEIN sicheres Herkunftsland! Auch werden vor allem Roma* in Moldau weiterhin systematisch benachteiligt und nicht ausreichend vor Diskriminierung geschützt. Jedes Jahr flüchten hunderte Familien nach Deutschland in der Hoffnung auf bessere Lebensbedingungen. Hier haben nur wenige die Chance auf Anerkennung als Geflüchtete. Reguläre Wege der Arbeitsmigration wiederum sind langwierig und hüdenreich. In Moldau gibt es zu wenig Unterstützungsmaßnahmen, die es den Familien erlauben vor Ort eine sichere Existenz aufzubauen.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und Einschätzungen, Kommentare, Wünsche, Forderungen!

Podium: **Avram Sarban** (Hildegard-Lagrenne-Stiftung), **Emily Barnickel** (Flüchtlingsrat Berlin), **Andreas Eibelshäuser** (Anwalt), **Sergiu Lopată** (BEMA)

Moderation: **Christoph Leucht** (Hildegard-Lagrenne-Stiftung)

Die Veranstaltung wird gedolmetscht (rumänisch/deutsch).

Für Snacks und Getränke ist gesorgt!

Invitiastumen ke diskutia opre scena.

03.12.2024 | la Ora 18

Grüner Salon, Volksbühne, Rosa-Luxemburg-Platz (U2- Rosa-Luxemburg-Platz)

O dreptos te os protejime, te os inplitime, perspectives–E situatia e Romendiri andar ke Moldova

Moldova si-i somut andro zuralo armiya rusesti thaj naj jekh sigurano than katar save asal! Vi but Roma ando Moldova besen aven ashti te mangen tatipe, pe samatar nachi anen zuralo te aven protejate katar diskriminatiya. Kasa saiek, sheja familia dijan katar Moldova kathe ande Germania, andre duma katar buter sikave than thaj buter lafi. Buthiyej andre Germania phirden sastipe vi tatipe pala te aven prihashime sar refugiati. Thaj akava drom katar formalno buthi thaj migratsiya si but zuralo, vi besho asko. Ando Moldova nai but manushenge kas save ashun saij te den zuralo thaj tatipe pe loco, te beshen shukar thaj sigurno..

Amenca saste te dikhas tumaro anglat te ashunen tumare dikhipe, komentariya, mangipe thaj phenen!

Vakerelő: **Avram Sarban** (Hildegard-Lagrenne-Stiftung), **Emily Barnickel** (Flüchtlingsrat Berlin), **Andreas Eibelshäuser** (Anwalt), **Sergiu Lopată** (BEMA)

Moderácie: **Christoph Leucht** (Hildegard-Lagrenne-Stiftung)

O than ka avel traduko (romanes/thaj germano).

Snacks thaj pijska aven perel!





Приглашением Вас на панельную
дискуссию!

03.12.2024 | 18:00

Grüner Salon при театре, Volksbühne am Rosa-Luxemburg-Platz (станция метро U2 - Rosa-Luxemburg-Platz)

**Право на защиту, участие, перспективы
– о положении рома* из Молдовы**

Молдова частично оккупирована российской армией и поэтому НЕ является безопасной страной происхождения! К тому же романы* в Молдове по-прежнему систематически обделены и недостаточно защищены от дискриминации. Каждый год сотни семей беженцев покидают страну, стремясь найти лучшие условия жизни в Германии. Однако лишь немногие из них получают признание в качестве беженцев в Германии. Возможности стандартной трудовой миграции в свою очередь связаны с большими трудностями и долгими процессами. В самой Молдове недостаточно мер поддержки, которые позволили бы семьям построить благополучное существование на родине. Мы будем рады Вашему участию и Вашим оценкам, комментариям, пожеланиям, требованиям!

Участники: **Аврам Сарбан** (Фонд Хильдегард Лагренне), **Эмили Барникел** (Совет по делам беженцев Берлин), **Андреас Айбельсхайзер** (Адвокат), **Сергий Лопата** (BEMA)
Модерация: **Кристоф Лойхт** (Фонд Хильдегард Лагренне)

Закуски и напитки предстаиваются!

Vă invită cu drag la dezbaterea publică

03.12.2024 | ora 18:00

Grüner Salon, în incinta teatrului Volksbühne (stația de metrou U2 - Rosa-Luxemburg-Platz

Dreptul la protecție, la participare și la perspective – despre situația comunităților rome din Republica Moldova

Republica Moldova este parțial ocupată de armata rusă, așa că NU poate fi considerată o țară de origine sigură! În plus, comunitățile rome din Republica Moldova continuă să fie sistematic nedreptăți și nu beneficiază de protecție suficientă împotriva discriminării. În fiecare an, sute de familii pleacă în Germania în speranța unor condiții de viață mai bune. Totuși, doar câțiva reușesc să obțină recunoașterea statutului de refugiat. Căile legale pentru migrarea în scop de muncă sunt, de asemenea, greoale și pline de obstacole. În Republica Moldova există prea puține măsuri de sprijin care să le permită familiilor să-și construiască o existență sigură pe plan local.

Așteptăm cu nerăbdare participarea dumneavoastră, precum și opiniiile, comentariile, dorințele și cerințele dumneavoastră!

Invitatie la discutie:

Avram Sarban (Fundatia Hildegard Lagrenne),
Emily Barnickel (Consiliul pentru Refugiați din Berlin), **Andreas Eibelshäuser** (Avocat), **Sergiu Lopată** (BEMA); Moderator: **Christoph Leucht** (Fundatia Hildegard Lagrenne)

Evenimentul va beneficia de traducere simultană (română/germană).

Gustări și băuturi vor fi disponibile!

